

ERROBI

**AINHOA, EZPELETA, HALTSU, ITSASU,
JATSU, KANBO, LARRESORO, LUHUSO,
UZTARITZE, ZURAIDE**

AZAROA 2023

EUSKAL HERRIKO MONETA

AINHOA

Eskuz Holakatua (apainketa objektuen sorkuntza)

- 📍 **Hôtel Restaurant Argi Eder** (hotel - jatetxe)
- 📍 **Hôtel Restaurant Ithurria-Café Ezkurra** (jauregia - lehen izar bat delako Michelin gidan, Ostatura-Bistrot-taberna - etxeko erreximentak)
- Meubles Inaki** (altzari sorkuntzak - eskailerak)
- 📍 **Office de Tourisme d'Ainhoa** (oroigarri saltegia - «bakantzak Eusko» Gutunen salmenta)
- 📍 **Segida** (pintxoak - ezpeletako piperrak - urde onduak - urdekiak eta barazkiak)
- 📍 **Ur Hegian** (hotela - jatetxe - ostatu)
- 📍 **Uronakoborda** (ezpeletako bipera AOP - kintoako zerrikia AOP)

EZPELETA

- 📍 **Ama Luma** (jantzi salmenta - osagarriak)
- Amaiana** (pizzeria eta ogitarteko saltegia - euskal pastizak - etxeko izozkiak. Eramateko)
- Andere Nahia** (enpresa urratsak egiten dituzten emazteen sustengua eta laguntza)
- 📍 **Bar Restaurant Etxemendi** (ostatu - jatetxe tradizionala)
- 📍 **Belazkabieta** (Ezpeletako biperra sormarkan, Itsasuko gerezi erreximenta - bildoskia - ezta (Idoki eta AB Laborantza Biologiko labelak). Asto bizkarrean ibilaldiak)
- 📍 **Belhara Berde** (CBD salketa webgunean)
- Berto Berriak** (euskal herriko markak eta kultura. Liburuak - KDak - Jantzigintza)
- 📍 **Biper Berri** (tokiko informazio egunkari sortzea eta banatzea)
- 📍 **Biperkrea** (joketa tailerra)
- 📍 **Bipil Aguerria** (garagardogile eta Ezpeletako biper - ezti eta limonada ekoizlea)
- 📍 **Boulangerie Berterreix** (okindegia - pastizegilea)
- 📍 **Brasserie artisanale Arrobio** (garagardo biologikoak)
- 📍 **Bureau d'Accueil Touristique d'Espelette** (oroigarri saltegia - «bakantzak Eusko» Gutunen salmenta)
- 📍 **Cheri ttiki** (emakumeentzako arropa eta osagarriak - Zeremoniako arropa haurrentzat)
- 📍 **Choko Ona Espelette** (jateketa - sukaldaritza moderne eta asmatzailea - lekuko ekoizpenekin egina)
- 📍 **Comité des fêtes d'Espelette** (besteen antolatzailea)
- 📍 **Dr Florence Xavier** (dentista kirurgia)
- 📍 **Elika Denda** (laborarien janari saltegi biologikoa)
- Elkar bat** (obralaritza)

- 📍 **Etxea Buffat** (erretegiak , eramaiteko platerak)
 - 📍 **Ezpeletako Izarra** (ezpeletako Biper ekoizlea eta lekuko ekoizpen salmenta)
 - 📍 **Fabrika** (jantzi saltegia)
 - 📍 **Ferme Erreka** (bertako produktuen salmenta eta ekoizpena: aire zabalean hazitako urdeak. Janaldia baserrian)
 - Galerie Cortez** (marrazkilari - marazki manatuak - laukiak)
 - Gauargi** («Munduko Haurrak eta Dantzak» festibal internazionalaren antolakuntza - ganer usteak - tailerrak haurrentzat)
 - 📍 **Hurpeau Vincent** (ezpeletako biperra AB eta Idoki, lore eta barazki ondoak)
 - 📍 **Hôtel Restaurant Euzkadi** (hotel - ostatu - jatetxea)
 - 📍 **Itsasoa** (itsaski salmenta - itsaski platerak - arrainarekin egindako platerak)
 - Iturralde Etxea** (orroitzapen saltegia)
 - L'atelier du piment** (visita jostagarriak - dastaketak dohainik - ezpeletako biperraren eraldaketa)
 - 📍 **Lorez Lore** (ezti ekoizlea eta erlategiko produktuak)
 - 📍 **Lurretik** (biper ekoizlea - lekuko ekoizpen saltegia. Etxaldearen bisitak dohan maiztetik urria arte, astearte eta ostiraletan 11:00etan (eta hitzordua harturik))
 - 📍 **Maison Pariès** (txokolategile - pastizagile - izozkigile)
 - Mon Pimentier** (ezpeletako biper ekoizpena eta transformazioa - sukaldaritza tailerak eta arte galeria)
 - 📍 **Pharmacie Lacour** (farmazia eta parafarmazia)
 - 📍 **Pika Ostatura** (jan - lasterreko ostalaritza - ostatura)
 - Restaurant Pottoka** (jateketa - ostatura)
 - Sarde Sardexka** (laborantza eta jan-moldeei buruzko hezkuntza eta sentsibilizazio elkarteak: animazioak, formakuntzak, kontseiluak, maleta pedagogikoen salmenta. Publiko guzientzat)
 - Stéphane Michelena** (baratzezain - ezpeletako biperra (AOP) - Arto Gorria)
 - Xingola** (oroitzapen saltegia)
- ### HALTSU
- Le Bouxon** (kafe - jatetxe)
 - Maritxu eta Eric Amestoy** (ezpeletako piper ekoizlea eta transformatzailea; arraultzeak eta barazkiak)
- ### ITSASU
- ABL Emploi** (kontratatzeko bulegoa - anarteko lana)
 - 📍 **Agence Iltze** (komunikazioa eta komunitatearen kudeaketa: sare sozialak, webguneak, prestakuntza)
 - 📍 **Alki SA Scop** (muble fabrikazioa)
 - 📍 **Antxondoko Borda** (antxondoa etxaldeko denda - Ossau Irati gasna - itsasuko gereziak - etxeko zerrikia eta etxaldeko ekoizpenak)
 - 📍 **Arkatza garagardotegia** (laborari garagardotegi biologikoa)
 - Arrokagarai ikastola** (itsasuko ikastola)
 - Atharri** (ezpeletako biper AOP ekoizlea eta baratzezaintza)
 - 📍 **Bagira** (gertakarien antolatzea)
 - 📍 **Bistrot Etxepare** (ostatura - jatetxea - muble alokatzailea)
 - 📍 **Boulangerie Krakada** (okindegia - pastizategia - tea egongela)
 - 📍 **Evasion 64** (rafting - canyoning - hydrospeed - edantegia et jateko lekua)
 - Forsans Frédéric** (oilaskoak - arroltzeak eta ezta. Idoki labela. Salmenta zuzena)
 - GAEC Aroztegi** (Ossau Irati Gasna transformazio, barazki eta ezpeletako biologiko biper)
 - Goxoki gaztetxea** (gaztetxea)
 - Haranea** (baserriko xerri eta oilasko hazkuntza eta salmenta - ezpeletako bio biperra - Idoki labela)
 - 📍 **Hôtel restaurant du Chêne** (hotela, jatetxea)

Itsasuko gau eskola (formakuntza - euskararen irakaskuntza helduentzat)

K-Caravane (gertakarientzat alokatzeak - kontzebitze salketa - komuna idora ibilkariak)

📍 **Logis Confort Errobi** (garbigelako tresneria - berokuntza - aireztapena-Energi berriak - RGE kalifikazioa)

📍 **Marka** (seinaletika - erreprografia - t-shirt pertsonalizazioa)

📍 **Ona'ta Bio** (bio saltegia - tokiko ekoizpenak; fruituak eta barazkiak)

📍 **Patxi Arotçarena** (dentista kirurgilaria)

Ursumu (ardi gasna - esnea - gaztanbera - jogurta, Itsasuko gerezi erreximenta eta beste ekoizpenak)

JATSU

📍 **Association Oihaneki** (ekiterapia eta basoko ongizaterako laguntza)

📍 **Aukera** (permakulturako nekazaritza (hurritzak, gaztainak, gereziak), artea (artisten egoitza, kultura eta kontzertuak) eta artisautza (burdinola, egurra eta berreskuratutako materiala))

📍 **Xabi Betelu** (iturgintza eta argindar, eraikin berria eta eraberritzea, konponketa)

KANBO

AIBA (berziklatzea, espazio sozial eta kulturala)

📍 **Alaman et Macdonald** (arkitektura)

📍 **Andoni Setoain** (medikuntza orokorra)

📍 **Banaka** (berinezko perlen fabrikazio tailerra eta tokiko arte artisautza)

📍 **Belarri** (label diskografikoa)

📍 **Bijouterie Pagola** (bitxi-denda - erloju-denda - Konponketak)

📍 **Biperduna** (landare barazkien ekoizpena permakulturaren eta Ezpeletako biperra, belar infusioak eta fruituak - salmenta baserrian)

📍 **Bureau de l'Office de Tourisme de Cambo-les-Bains** (oroigarri saltegia - «bakantzak Eusko» Gutunen salmenta)

📍 **Camping Bixta Eder** (kanpina - snack - bar)

📍 **Chai Ludo** (kalitatezko janari saltegia - arno sotoa)

📍 **Chapelet Saint Jean** (elektrizitatea, berogailu eta aire girotua)

📍 **Coiffure Elle & Lui** (ile apaindegia gizon - emazte eta haurrentzat)

📍 **De fil en aiguille** (mertzeria, lena eta emazteentzat gaueko jantziak)

Domaine Xixtaberri (ahabia biologikoaren bilketa - publikoari idekia)

Errobi ikastola (ikastola)

📍 **Fabrika** (gizonezko jantziak - gehigarriak eta zapatak)

📍 **Fashion takoin** (jantzigintza eta osagarri denda, - euskal markekin)

Ferme Harizkazuia (ezti ekoizlea eta erlategiaren ekoizpenak - Baxerri pedagogikoa)

📍 **François Camescasse** (dentista kirurgikoa)

📍 **Gitem Ets Larramendy** (etxetresna elektronikoen salmenta eta konponketa - telebistak - hi-fi, plantxak - egur berogailuak - antenak - parabolak)

Herri Urrats (euskararen sustatzea)

📍 **Hiriburu Conduite** (Auto eskola)

Iken Optika (optikaria)

📍 **Imprimerie Mendiboure** (inprimaketa - komunikazioa)

📍 **Iñaki Noblia** (arkitekta)

📍 **Jongleurs de terre** (eskultura - zeramika)

📍 **Kukuka** (apaingarri saltokia)

📍 **Lafitte Marie Pierre** (osteopata)

📍 **Latsarria** (elkartea kulturala - gertarien antolatzeak)

📍 **Lau Haizeak** (ostatua, pintxoak)

📍 **Le Central** (ostatua)

Les Musardises (jostailuak - opariak - liburuak - papertegia)

📍 **Loetitia Bonnet** (DO biodinamikoa osteopata)

📍 **M Reflexo** (oin erreflexologia. Hautxo, jaio aurreko eta jaio ondorengo masaje tailerrak. Harri beroko masajea eta kinesiologia.)

📍 **Mendi berdea** (jateketa)

Moment Deco (apaindurak - etxeko oihalak - opariak - oroitzapenak)

📍 **Naturala** (bio janari denda - ekoizpen natural eta dietetikoak. AB Laborantza Biologiko eta Bai euskarari labelak)

📍 **Office de Tourisme de Cambo-les-Bains** (turismo bulegoa)

📍 **O'Burger Shop** (ostalaritza lasterra)

Piscine de Cambo-les-Bains (udako igerilekua)

Seaska (irakaskuntza)

Seaskaren Lagunak (seaska laguntzea bere misio eta eginbeharrak bete ditzan - euskarazko irakaskuntzaren sarea (ikastolak) sostengatzea)

📍 **Terrae** (jateketa gastronomikoa bertako produktuekin)

Topatopia (topatopia jakintza banaketaren festibala)

📍 **UCA de Cambo-les-Bains** (animazio komertziala)

Xalbador kolegioa (kolegioa)

📍 **Xiberua** (ondoko janari saltegia)

LARRESORO

📍 **Aldaburua** (ostatu, hotel, jateketa)

Alokatu (material alokatzea bestentzat: ezkontza, besta otorduak,...)

📍 **Bipia** (ezepletako biperrarekin egindako lekuko ekoizpenen fabrikazioa eta salmenta)

Cabinet d'Ostéopathie Jeremy Larronde (osteopatia)

📍 **Docteur Iribarren** (medikua)

📍 **Façon Cuir** (zaldi zelagintza eta larruki produktuen fabrikazioa - Zaldi zelen erreparatzea)

📍 **Hatsa sport** (osain bainuetxe - kardio-indartzea - talde ikasgaiak - etxeko bideo ikasgaiak)

Inox Pyrénées (izarian egindako inoxeko fabrikazioa)

📍 **Joana Esteben** (dietista nutrizionista bulegoan edo etxean)

📍 **Nature et Rivière** (ibaien gidaria - rafting zerbitzuak, - canoe-kayak)

Pilotari Sports (kirol saltegia eta kirol fabrikatzeak)

📍 **Vival Larressore** (janari denda - janari prestatzailea - prentsa - tabakoa - liburutegi solidarioa eta Relais colis)

LUHUSO

Geretx (garagardoa - lupulua eta malta fabrikatzea)

Luhusoko Xaneta Gaztetxea (gaztetxe)

Salle Harri Xuri (ikusle gazteendako eta publiko guztiendako zuzeneko emanaldia)

Souffleur de verre Jean Marie Rimbault (beira haizagailua - ikastaroak eta inimizazioak - ostalaritza - tailer saltegia)

UZTARITZE

📍 **Aneth & cerfeuil** (janari prestatzailea, ekitaldiak eta sukaldaria etxean, kalitatezko janaria)

Anim'Aktion (gertakariak - aaterial alokatzea - puzgarriak - animazioak)

Apalaga (ahuntz hazkuntza eta gazna transformatzea)

📍 **Benta Karo** (lauzen salmenta partikular eta profesionalentzat)

Bil ta bila (bric a brac antolatzea edo laguntzea)

antolatzen, euskarazko murgiltze sisteman desgaitasuna duten ikasleentzako eskola inklusio proiektuen mesedetan)

Boubamed (migratzaileentzako laguntza)

📍 **Boucherie Charcuterie Ursuya** (harategia - urdaitegia)

📍 **Bruno Sono** (ikus-entzunezko ekipoaren alokairua. Zerbitzu teknikoak eta DJ Speaker animazioa)

Christine Dagorret (psikoterapia - janari jokamolde nahasmenduetan berezitua)

📍 **Comité des fêtes d'Herauritz** (besta eta kultur ekitaldien antolaketa)

Esku Zabal (sophro analista - sofrologoa - jaioberriko eta hezkuntzako laguntzailea - haurtxoendako masajea eta ekartzeko xarpa)

📍 **Garage Lapurdi** (auto garajea)

📍 **Guapita Café** (gozotegia, kafetegia, dute saloia)

Hegalaldia (fauna basatiaren babesaren aldeko elkarte departamental)

📍 **Hemengo** (gasnategia - esnekitegia - tokiko etxaldeko ekoizpenak - sasoiko barazki biologikoak)

Herri soinu (euskal kultur ekitaldien antolaketa (musika eta dantza) (Hartzaro, herri uzta ...))

📍 **Hobeki Coiffure** (ile - apaindegia - gizon eta emazteendako)

IKAS euskal pedagogia zentroa (dokumentazio zentroa - argitaletxea)

Izarte komunikazioa (komunikazioa - publizitatea - grafismoa)

JB Graphiste (diseinatzaile grafikoa - komunikazio bisuala)

📍 **Kinésiologue Martine Andiazabal** (kinesiologia, magnetismoa, masaje energetikoak)

📍 **L'Instant nature** (produktu naturalen saltegia eta arta naturala - Estetikoa)

Lapurtarren Biltzarra (euskal kulturaren sustapena)

Latsa elkarte (sukaldaritz)

📍 **Leku Eder** (jateke - kafe - ostatu - tabako - prentsa)

📍 **Les Guinguettes d'Errobi** («Les Guinguettes de la Nive» gertakariaren antolaketa: kultura, animazioak, food-truck, dantza, errobi erreka bazterrean Uztaritzen)

📍 **Les jardins de Harda** (lorezaintza BLE eta permakultura)

Louis Dassance Ikastola (euskarazko lehen mailako eskola)

Mairie d'Ustaritz (orri salketa, Orri igortzea, sala alokatzea, tennis kirol zelai alokatzea (Etxeparea eta Landagoyen), Trinket eta Kiroleta ezker pareta alokatzea, Ibilaldi gidaliburu eta lehengo Uztaritze gidaliburu salketa, Matériala prestatzea)

Mairie d'Ustaritz-Médiathèque (abonamendu saltzeak, inprimatzeak, fotokopiak, informatika tailerrak, proiektugailu prestatzeak)

📍 **Otsolarrean** (baratzezaintza eta eraldatze dibertsifikatua, ekologikoa eta Idoki. Lonarik eta simaur berderik gabe tumuluan)

Piscine Landagoyen d'Ustaritz (ustaritzeko, Euskal Hirigune Elkargoko igerilekua - sartzeak - 10 sartzeko txartelak - igeriketa eskola - aquagym - baratze aquatiko)

Uda leku Uztaritze (euskaldun aisialdien harrera)

📍 **Usta Info** (profesionalendako mantentze-lanak, informatikoen konponketa eta salmenta, informatika eta Interneteko zerbitzuak, sakelako telefono eta tableten salmenta eta konponketa)

Uztaritzeko Hitzopen Gaztetxea (uztaritzeko gazteek kudeatutako kultur eta pesta gunea)

ZURAIDE

Betitik (arroltze - gasna - hegazti - baserriko ekoizkinen salmenta eta bio janari-denda - manatzeko ikus web gunea)

📍 **Boulangerie du fronton** (okindegia, pastizategia, snacking)

📍 **Comité des fêtes de Souraïde** (Hherriko besteen batzordea)

Goizetik (produktu organikoen plataforma)

📍 **Hôtel Restaurant Bergara** (ostatua - jateke -Hotela)

Institut de beauté Goxoki (edertasun artak eta kozmetiken salmenta)

📍 **Ko'Lore** (ileapaindegia)

Parc ttiki leku (haurrentzako joko parkea 12 urte arte)

Piscine de Souraïde (udako igerilekua)

📍 **Pittika** (ahuntz gasnaren fabrikazio eta salmenta (gasna, gasne freskoa, gasna pikor) - pittikak sasoian)



Euskoren kide diren herriak.

AINHOA - EZPELETA - ITSASU - UZTARITZE



Nun kideku, aldatu edo eusko billeteak kondutik atera?

KANBO

- 📍 **Fashion Takoin**, Terrasses karrika 43
Astelehenean: 14:45-19:00
Asteartetik larunbatara: 9:45-12:45/14:45-19:00

EZPELETA

- 📍 **Lurretik** Jeu de Paume plaza, 55
Astelehenean igandea arte 9:30/12:30 eta 14:00/18:00

ITSASU

- 📍 **Ona'ta Bio**, Ordokia eremua
Astelehenean larunbatara: 9:00-13:00/15:00-19:30
Igandean: 10:00-13:00

UZTARITZE

- 📍 **Hobeki Coiffure**, Bazter karrika
Asteartean, asteazkenean eta ostegunean: 9h30-18:00
Ostiralean: 9:00-19:00. Larunbatan: 9:00-17:00



Nire erosketen %3a elkarte bati itzuliak!

Urteko atxikimenduari esker...

Ipar Euskal Herriko elkarte bat lagundu dezakezu. 30 lagunek elkarte bati babesla ematen badiote, elkarteak, dohaintza moduan, zu eta beste babesleek euroetatik euskoetara trukaturako diru zamaren %3a eskuratuko du.

Euskoetan aldatua den euro bakoitza...

Erreserba fondo batean jarria da Crédit coopératifen eta NEFen, eta banketxe etiko horiei beraien aktibitatea garatzen laguntzen die.

📌 Saltegi berriak

📍 Euskokart/euskopay

📍 Aldaguneak

📧 Saltegiak nun proposatzen duten diru gutunak pasatzen diren kide ez direnentzat



Euskal Moneta

38 Cordeliers Karrika 64100 Baiona

05 33 47 54 11

info@euskalmoneta.org - www.euskalmoneta.org

facebook.com/euskoa - twitter.com/EuskalMoneta